

The background of the entire page is a photograph of pink flowers, likely Salvia, with green foliage. The flowers are in sharp focus on the right side and blurred on the left.

RAPPORT ANNUEL 2025 - 2026



Jeffery Hale
Saint Brigid's

Fondation des Amis
Friends' Foundation

La Fondation des Amis de Jeffery Hale – Saint Brigid's tient
à souligner le décès de Gail Quinn, survenu en 2026.

Gail a longtemps œuvré comme coordonnatrice au sein de
la Fondation des amis, et son travail a marqué la vie de tous
ceux et celles qui ont franchi nos portes.

Elle nous manquera énormément.

NOTRE HISTOIRE

Créée en 1991, la Fondation des Amis de l'Hôpital Jeffery Hale – Saint Brigid's soutient les résidents, les clients, et les employés de l'établissement Jeffery Hale – Saint Brigid's (JHSB) depuis plus de 30 ans.

La Fondation a été créée à l'origine pour soutenir l'Hôpital Jeffery Hale, qui était alors le seul établissement de la ville de Québec à offrir des services à la fois en français et en anglais. La Fondation a depuis élargi son champ d'action pour inclure Saint-Brigid's lorsque les deux entités ont été fusionnées en 2007. En soutenant les programmes du JHSB, tels que la clinique innovante d'urgence mineure, les services de type CLSC, les soins palliatifs et les services aux réfugiés, la Fondation est devenue un membre à part entière de la communauté dynamique du JHSB.

Mission

Apporter un soutien financier au Jeffery Hale – Saint Brigid's dans la poursuite de son objectif : d'offrir des services de santé et des services sociaux de qualité, adaptés aux besoins linguistiques de l'ensemble de ses résidents et de sa clientèle.

Vision

Notre engagement à créer des opportunités concrètes, grâce au généreux soutien philanthropique de la communauté, et à assurer le succès durable de Jeffery Hale – Saint Brigid's ainsi que de son personnel et de ses bénévoles dévoués.





TABLE DES MATIÈRES

NOTRE HISTOIRE **1**

MESSAGE DU PRÉSIDENT **3**

NOTRE ÉQUIPE **4**

FINANCEMENT DE LA FONDATION
DES AMIS **6**

NOS PROJETS **7**

ALLER DE L'AVANT **16**

DONATEURS & PARTENAIRES **18**

DONNÉES FINANCIÈRES **19**



MESSAGE DU PRÉSIDENT

C'est avec un profond sentiment d'espoir et d'optimisme que je pose un regard sur l'année 2025-2026. Au cours des dernières années, notre organisation a connu un développement considérable, et je me réjouis de voir cette dynamique de croissance se poursuivre. Plus que jamais, la Fondation des Amis du Jeffery Hale – Saint Brigid's demeure fidèle à sa mission historique : soutenir le personnel dévoué, les patients et les résidents de notre établissement. C'est une immense fierté de voir chaque dollar investi se traduire concrètement par une amélioration de la sécurité, du bien-être et du confort de nos usagers.

Cette année, grâce à la précieuse collaboration de nos formidables partenaires de La fondation communautaire d'expression anglaise (FCEAQ), la Saint Brigid's Guild et le Fonds Hélène Mercier —, nous avons alloué 236 770 \$ au financement de projets et de services au sein du Jeffery Hale – Saint Brigid's. Notre comité des projets a analysé avec rigueur les demandes soumises par les responsables de l'ensemble des départements, allant à la rencontre des équipes pour approfondir la compréhension de leurs besoins. Maintenir ce dialogue de proximité avec nos collaborateurs est essentiel; c'est d'ailleurs ce qui nous a permis de répondre favorablement à la quasi-totalité des demandes de financement reçues.

Parmi les initiatives marquantes de l'année, nous avons initié un projet patrimonial dont je suis particulièrement fier : une exposition commémorative rendant hommage à Jeffery Hale et à son impact durable sur notre communauté. En partenariat avec la FCEAQ, nous avons mené à bien l'étude de faisabilité d'une exposition de six panneaux qui seront installés l'an prochain sur la terrasse du Jeffery Hale. Ce parcours permettra de faire découvrir aux nombreux visiteurs l'œuvre philanthropique visionnaire de cet homme. Alors que des centaines de personnes franchissent nos portes chaque jour, il nous apparaissait primordial de mettre en lumière l'histoire de l'un de nos fondateurs.

L'année 2025-2026 a également été marquée par des avancées majeures dans la reconnaissance de nos précieux donateurs et partenaires. Sous la direction de notre vice-présidente, Nectaria Skokos, une magnifique soirée de remerciement a été orchestrée à la Distillerie l'Arsenal. Cet événement a offert une occasion privilégiée de renouer avec nos alliés de longue date et de saluer leur générosité exceptionnelle. Forts de ce succès, nous entendons multiplier ces moments de partage à mesure que nous développons de nouvelles alliances au sein de notre communauté.

Enfin, pour soutenir notre croissance, nous continuons de moderniser nos outils et nos infrastructures. La fondation a récemment fait l'acquisition d'un espace de bureau stratégiquement situé près du service de radiologie de l'Hôpital Jeffery Hale, qui constituera une base opérationnelle indispensable pour l'avenir. Sur le plan des activités de financement, nous avons lancé avec succès notre première tombola « 50/50 », laquelle a rassemblé près de 300 participants et généré des recettes de près de 10 000 \$.

Je verbalise ma vive gratitude envers chacun d'entre vous et j'envisage l'avenir de la Fondation avec une immense confiance. Merci de faire une réelle différence à nos côtés.

Mario Soucy

Président Fondation des Amis du Jeffery Hale – Saint Brigid's

NOTRE ÉQUIPE

CONSEIL D'ADMINISTRATION



Mario Soucy
Président



Nectaria Skokos
Vice-Présidente



Philippe Paquin-Piché
Trésorier



Mélie Dechamplain
Représentante
des établissements regroupé



Dr. Guy Bolduc



Lucie Desmeules



Alexandra Laperie

SOUTIEN



Joanne King



Helen Walling



Jean-Louis Coulombe

NOS COMITÉS

FINANCE

Mario Soucy | PRÉSIDENT

Philippe Paquin-Piché

Jean-Louis Coulombe

Joanne King

PROJETS

Lucie Desmeules | PRÉSIDENTE

Nectaria Skokos

Joanne King

Helen Walling

COLLECTE DE FONDS

Nectaria Skokos | PRÉSIDENTE

Mario Soucy

Philippe Paquin-Piché

Mélie Dechamplain

Dr. Guy Bolduc

Lucie Desmeules

Alexandra Laperle

Joanne King

Helen Walling

PROJET COMMÉMORATIF JEFFERY HALE

Michael Boden

Louis Hanrahan

Richard Walling

Patrick Donavan

Mélie Dechamplain

Sabrina Girard

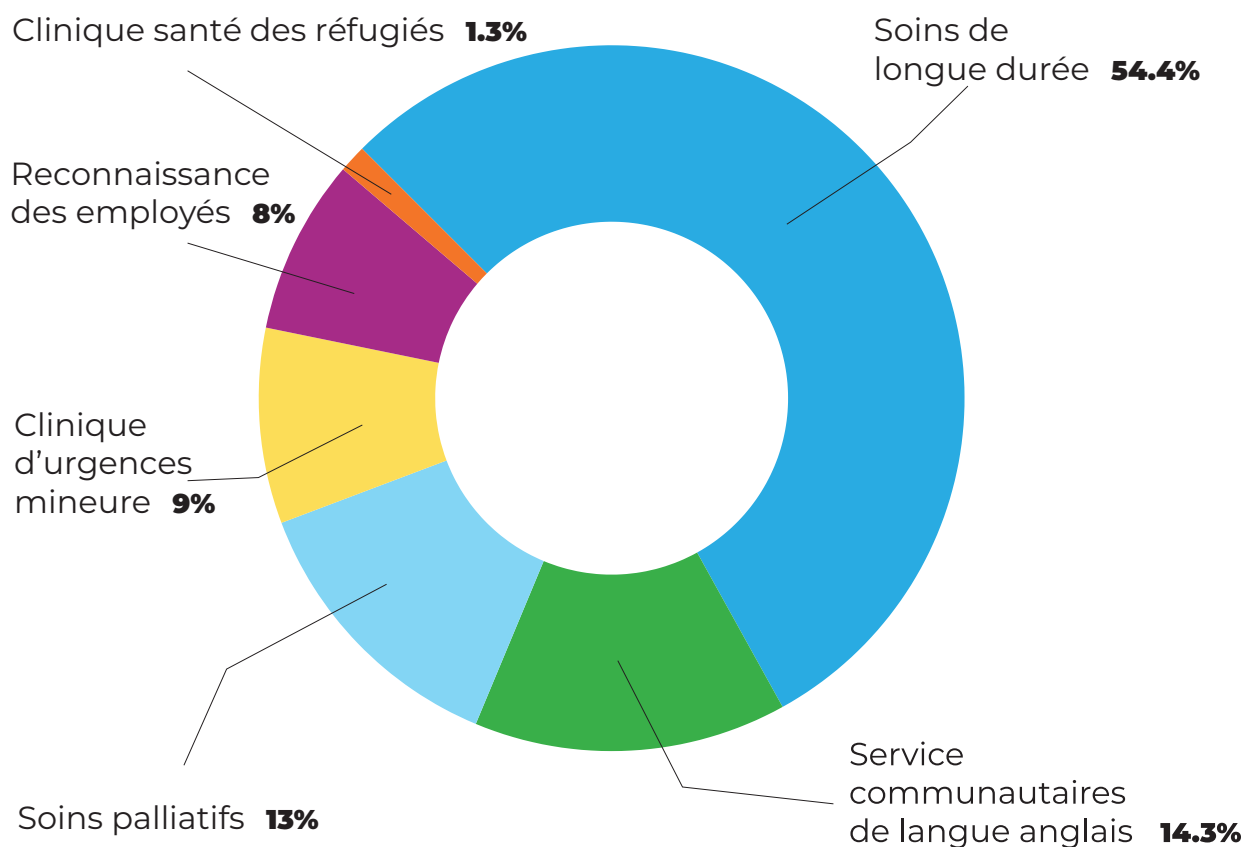
Julie Voyer

Helen Walling

FINANCEMENT DE LA FONDATION DES AMIS

En 2025-2026, la Fondation des Amis a fièrement alloué 236 770 dollars pour soutenir les résidents, les usagers et les employés de Jeffery Hale – Saint Brigid's.

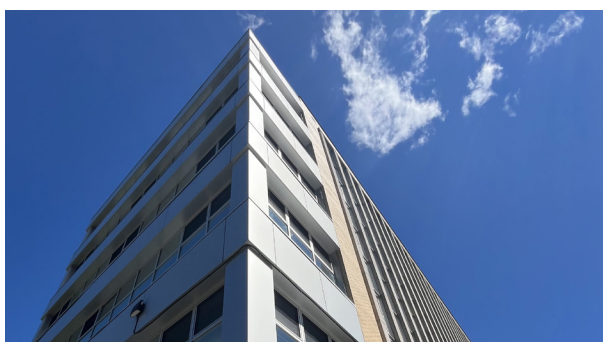
Soins de longue durée	128,920 \$
Services communautaires de langue anglais	33,950 \$
Soins palliatifs	30,700 \$
Clinique d'urgences mineure	21,200 \$
Reconnaissance des employés	19,000 \$
Clinique santé des réfugiés	3,000 \$
Totale	236,770 \$



NOS PROJETS

Chaque année, les gestionnaires de Jeffery Hale – Saint Brigid’s sollicitent du financements pour des projets et des initiatives. Des soins de longue durée à la reconnaissance des employés, la Fondation des Amis est fière de continuer à soutenir les résidents, les clients et les employés de JHSB.

Grâce à la générosité des donateurs et aux partenariats établis au sein de la communauté, la Fondation est en mesure d’avoir un impact significatif en favorisant un environnement bienveillant où la compassion et la qualité des soins sont au premier plan. Qu’il s’agisse d’améliorer les installations, ou d’organiser des activités spéciales qui apportent de la joie aux résidents, chaque initiative témoigne de l’engagement de JHSB envers sa communauté.



SOINS DE LONGUE DURÉE À L'HÔPITAL JEFFERY HALE



PARFOIS, IL SUFFIT DE PEU POUR SE SENTIR CHEZ SOI, ET AU FIL DU TEMPS, CES PETITS GESTES PEUVENT AVOIR UN IMPACT CONSIDÉRABLE SUR LA VIE D'UN RÉSIDENT.

L'hôpital historique Jeffery Hale accueille 98 résidents en soins de longue durée. Que leur séjour soit court ou long, la Fondation des Amis s'efforce de leur garantir un confort optimal en finançant des services qui vont bien au-delà de ceux habituellement proposés par le système de santé.

Un établissement de soins de longue durée peut sembler froid et aseptisé à beaucoup de gens, en particulier aux nouveaux résidents. Les projets et services soutenus par la Fondation des Amis visent tous à réduire le stress et à favoriser une atmosphère chaleureuse et accueillante. Même s'ils ne vivent plus dans leur maison ou leur appartement, la Fondation des Amis souhaite qu'ils aient le sentiment d'avoir toujours un foyer.

Les petites attentions

Parfois, il suffit de peu pour se sentir chez soi, et au fil du temps, ces petits gestes peuvent avoir un impact considérable sur la vie d'un résident. La Fondation des Amis se fait un devoir d'accueillir chaque résident avec un petit cadeau et leur fournit des calendriers conçus pour être lisibles et accessibles aux personnes ayant une vision réduite ou des difficultés cognitives. La Fondation des Amis offre également aux résidents l'accès à un service de streaming, leur permettant ainsi de se détendre à tout moment en regardant leurs films et émissions préférés.

L'un des projets les plus appréciés de la Fondation des Amis est l'installation et l'entretien régulier d'aquariums dans les espaces communs. Depuis des années, les résidents peuvent

observer les poissons nager, se laisser emporter par leurs mouvements apaisants et oublier leurs soucis l'espace d'un instant. Des études montrent que l'observation des poissons dans un aquarium réduit le stress et favorise la détente chez les personnes âgées, ce qui fait de ces aquariums un élément essentiel de l'atmosphère chaleureuse et accueillante qui règne à l'Hôpital Jeffery Hale.

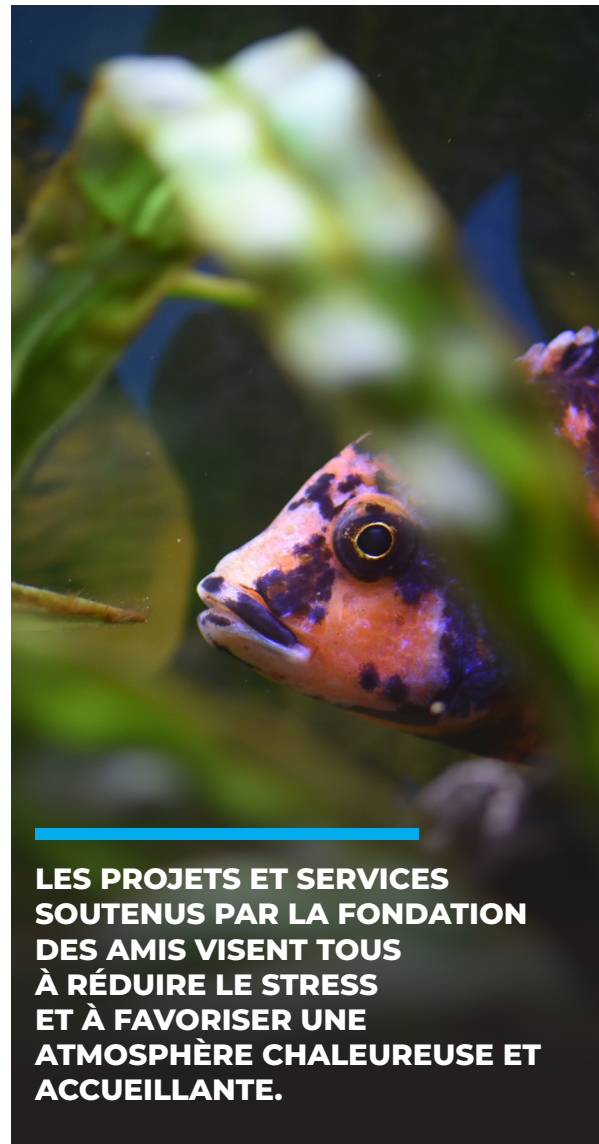
Bien-être

La Fondation des Amis contribue également à la santé et au bien-être des résidents grâce à divers programmes thérapeutiques. Les résidents peuvent profiter d'un massage pour soulager leurs douleurs. Ils peuvent également assister à des concerts donnés par des musiciens invités, ce qui, selon des études, aide à réduire l'anxiété, atténue la dépression et peut même raviver des souvenirs lointains chez les résidents atteints de démence.

Les résidents reçoivent également régulièrement la visite d'invités divertissants, grâce à la Fondation des Amis. Des clowns thérapeutiques spécialisés viennent chaque mois égayer le quotidien du personnel et des résidents, offrant à chacun l'occasion de rire, de socialiser et d'être soi-même. Des chiens sympathiques font également leur apparition, offrant aux résidents l'amour et l'affection inconditionnels que seul un animal de compagnie bien-aimé peut procurer.

Et bien que faire en sorte que les résidents se sentent comme chez eux soit une priorité évidente, la Fondation des Amis contribue à l'amélioration des installations en fournissant des ressources là où elles sont nécessaires. Au cours de l'année écoulée, la Fondation des Amis a remplacé des tables d'activités, acheté des chevalets pour des ateliers sur le bien-être spirituel et, en partenariat avec La fondation communautaire d'expression anglaise de Québec (FCEAQ), a contribué à améliorer l'unité de prothétique de l'hôpital destinée aux patients atteints de démence.

Grâce aux généreuses contributions de la FCEAQ, la Fondation des Amis a également pu financer l'entretien continu de la magnifique terrasse Jeffery Hale, où les résidents, le personnel et les visiteurs peuvent se détendre et profiter du plein air.



**LES PROJETS ET SERVICES
SOUTENUS PAR LA FONDATION
DES AMIS VISENT TOUS
À RÉDUIRE LE STRESS
ET À FAVORISER UNE
ATMOSPHÈRE CHALEUREUSE ET
ACCUEILLANTE.**

SOINS DE LONGUE DURÉE À SAINT BRIGID'S



**SAINT BRIGID'S PREND SOIN DES
PERSONNES ÂGÉES À QUÉBEC
DEPUIS 1856.**

Saint-Brigid's accueille des personnes âgées à Québec depuis 1856 et constitue le seul centre d'hébergement et de soins de longue durée (CHSLD) public entièrement bilingue de la région. Institution très appréciée de la communauté d'expression anglaise de la ville, Saint-Brigid's dispose de 142 lits en chambres individuelles, des lits destinés aux résidents présentant des troubles du comportement liés à la démence, ainsi que d'un magnifique parc agrémenté de sentiers de promenade, de jardins et d'une terrasse.

Mettre en valeur la beauté intérieure

Depuis des années, Saint Brigid's permet à ses résidents de bénéficier des services d'un coiffeur à domicile. Cependant, en l'absence d'un espace dédié doté d'un équipement spécialisé, les personnes âgées étaient souvent contraintes de s'asseoir sur une chaise ordinaire, ce

qui rendait la tâche difficile et parfois inconfortable. Grâce aux contributions de La fondation communautaire d'expression anglaise (FCEAQ), Saint Brigid's a pu acquérir un fauteuil de coiffure, rendant ainsi l'expérience de la coupe de cheveux bien plus agréable et confortable pour les résidents.

Aménagement intérieur

Les couloirs de Saint Brigid's se distinguent par leurs espaces communs chaleureux et accueillants situés à chaque étage résidentiel, aménagés par la Fondation des Amis en partenariat avec la FCEAQ. Chaque recoin est baigné de lumière naturelle, agrémenté de verdure et doté d'équipements qui créent une ambiance chaleureuse. Ces espaces communs encouragent les résidents à passer du temps en dehors de leur chambre, ce qui réduit leur isolement.

En partenariat avec la Saint Brigid's Guild, la Fondation des Amis a également fait réaliser de magnifiques fresques murales sur les portes des ascenseurs et dans la salle à manger du troisième étage, transformant ainsi des murs nus en toiles pleines de vie.

La nature humaine

L'atmosphère magnifique et apaisante qui règne à Saint Brigid's tient en grande partie à la présence de la nature à chaque recoin. Grâce au financement de la Saint Brigid's Guild, en partenariat avec la Fondation des Amis, Saint Brigid's (SBH) peut entretenir une petite volière où les résidents peuvent profiter de la compagnie des oiseaux. Et à l'instar de leurs homologues de l'Hôpital Jeffery Hale, les résidents de Saint Brigid's bénéficient également de la zoothérapie et d'un aquarium merveilleusement apaisant. Le vaste parc, l'espace terrasse, les plantes d'intérieur et le Jardin du Souvenir contribuent également à la teinte verte de Saint-Brigid's, et la Fondation des Amis est fière de veiller à ce que cette teinte ne s'estompe jamais.



SOINS PALLIATIFS



En 2025-2026, 112 patients ont été accueillis à l'unité de soins palliatifs Jeffrey Hale. La Fondation des Amis, en collaboration avec ses partenaires, le Fonds Hélène Mercier et le FCEAQ s'efforce de faire de cette unité un lieu où les résidents peuvent vivre pleinement leurs derniers jours.

Comme de nombreux patients en soins palliatifs sont alités, ils disposent d'une literie spécialisée leur assurant un repos confortable. Plusieurs chambres ont également été rénovées au cours des deux dernières années pour qu'ils s'y sentent davantage comme chez eux.

À l'instar des résidents en soins de longue durée de l'Hôpital Jeffrey Hale, les patients en soins palliatifs bénéficient de services spéciaux favorisant la détente et le bien-être. Parmi ceux-ci figurent des paniers-cadeaux offerts aux patients et à leurs proches lors des visites, les interventions de clowns thérapeutiques (Dr Clown), la zoothérapie, la massothérapie et un aquarium apaisant.

**LES PATIENTS EN SOINS PALLIATIFS
BÉNÉFICIENT DE SERVICES SPÉCIAUX
FAVORISANT LA DÉTENTE ET LE
BIEN-ÊTRE.**

SERVICES COMMUNAUTAIRES DE LANGUE ANGLAIS



LES SERVICES COMMUNAUTAIRE DE LANGUE ANGLAISE PROPOSE TOUTE UNE GAMME DE SERVICES SOCIAUX ET DE SANTÉ DE TYPE CLSC EN ANGLAIS DEPUIS LE PAVILLON JEFFERY HALE.

Les Services communautaire de langue anglaise (SCLA) propose toute une gamme de services sociaux et de santé de type CLSC en anglais au Pavillon Jeffery Hale; il s'agit du seul établissement à offrir de tels services à la communauté d'expression anglaise de Québec. La Fondation des Amis est fière de soutenir le travail du SCLA auprès de la population d'expression anglaise de la région.

Soutien aux centres de jour

En partenariat avec la Saint Brigid's Guild, la Fondation des Amis soutient de nombreuses activités destinées pour près de 100 personnes âgées organisées dans les différents centres de jour de la région, à Québec, Saint-Gabriel-de-Valcartier et Portneuf. Les activités musicales occupent une place centrale, car il a été démontré que la pratique musicale avait un impact positif sur l'humeur et le niveau de stress.

En collaboration avec la Saint Brigid's Guild, la Fondation des Amis apporte également son soutien financier pour l'achat de cadeaux, de repas et de matériel, ainsi que pour l'organisation d'activités visant à soutenir et à impliquer les personnes âgées.

OASIS

En partenariat avec la Fondation de la communauté d'expression anglaise de Québec, la Fondation des Amis a poursuivi cette année son financement du projet OASIS. Le projet OASIS, mis en œuvre par le SCLA en étroite collaboration avec les Partenaires Jeffery Hale, vient en aide aux personnes d'expression anglaise bénéficiant de soins palliatifs à domicile. Les usagers et leurs aidants bénéficient d'un accompagnement personnalisé adapté à chaque situation, comprenant un soutien psychosocial, l'aide de bénévoles et l'orientation vers des services communautaires.

RECONNAISSANCE DES EMPLOYÉS

La Fondation des Amis et La fondation communautaire d'expression anglaise, sont fière d'avoir continué cette année à mettre à l'honneur les 764 formidables employés de Jeffery Hale – Saint Brigid's, qui travaillent avec acharnement. La Fondation des Amis s'adresse directement aux responsables et aux chefs d'équipe afin de trouver les meilleurs moyens de valoriser leurs équipes. Pour certaines équipes, cela peut se traduire par la création de t-shirts pour renforcer l'esprit d'équipe. Pour d'autres, il s'agit d'un repas de groupe permettant aux collègues de tisser des liens et de profiter de la compagnie des uns et des autres.



CLINIQUE SANTÉ DES RÉFUGIÉS

Le Canada accorde une protection à environ 24 000 réfugiés chaque année. Parmi eux, 2 000 s'installent au Québec, et environ 500 sont accueillis dans la région de Québec. En effet, notre région est la principale destination des réfugiés parrainés par le gouvernement.

Afin d'aider la population de réfugiés de la région à s'adapter à leur nouvelle vie à Québec, la Clinique santé des réfugiés, située au sein de l'Hôpital Jeffery Hale, leur offre un accès aux soins de santé et à d'autres services utiles. Chaque année, la Fondation des Amis alloue des fonds au fonds d'urgence de la clinique. Ce fonds permet à la clinique d'apporter aux réfugiés et à leurs familles une aide financière d'urgence pour l'achat de produits de première nécessité, tels que de la nourriture et des couches.

**NOTRE RÉGION EST LA PRINCIPALE
DESTINATION DES RÉFUGIÉS
PARRAINÉS PAR LE GOUVERNEMENT**



ALLER DE L'AVANT



Tirage 50/50

Au cours de l'année écoulée, la Fondation des Amis a organisé sa première activité de collecte de fonds depuis la pandémie de COVID-19. Si bon nombre de nos donateurs réguliers ont continué à nous soutenir, nous avons eu le plaisir de voir de nombreux nouveaux visages parmi les participants, ce qui témoigne d'une nouvelle croissance de notre base de donateurs. Au total, nous avons vendu plus de 1 500 billets à près de 300 participants, atteignant un montant total de près de 10 000 dollars.

Nous sommes impatients de mettre à profit ce que nous avons appris cette année pour l'année prochaine, et nous poursuivrons ce projet en 2026-2027. Nous espérons collecter au moins 15,000 dollars, qui serviront intégralement à soutenir les établissements Jeffery Hale – Saint Brigid's.



Événement des donateurs

Le 6 novembre, la Fondation des Amis a organisé un événement à la Distillerie Arsenal afin de rendre hommage à nos incroyables partenaires, donateurs et sympathisants. Plus de 30 personnes y ont participé, dont des responsables de JHSB. Nous avons pu échanger avec nos donateurs et les chefs de projet ; nos donateurs ont pu rencontrer les personnes formidables qui œuvrent au sein de la communauté, et les responsables ont pu nouer des liens directs avec ceux qui financent les projets qu'ils mènent.

C'était inspirant de voir autant de membres de la communauté passionnés et dévoués réunis en un seul endroit, et nous avons hâte d'organiser d'autres événements de ce type à l'avenir !



Fall Fest

La Fondation des Amis était fière de participer au Fall Fest de Voice of English-speaking Québec en 2025 afin de promouvoir son action au sein de la communauté et de vendre des billets pour sa première tombola 50/50. La communauté d'expression anglaise de Québec est diversifiée, soudée et dynamique, et ce fut un véritable plaisir de prendre part à cette célébration.

**LA FONDATION DES AMIS A POURSUIVI
SON DÉVELOPPEMENT EN TANT
QU'ORGANISATION EN 2025-2026
GRÂCE À DE NOUVELLES INITIATIVES
DE COLLECTE DE FONDS ET DE
SENSIBILISATION.**

DONATEURS & PARTENAIRES

Merci à tous les donateurs qui ont apporté leur soutien à la Fondation des Amis de Jeffery Hale - Saint Brigid's cette année. Vos contributions, petites ou grandes, nous permettent de poursuivre notre action année après année.



Les Fonds Hélène Mercier



35
ANS 1 YEARS!

Partenaires JH
Une communauté de soins,
inspirée par Jeffery Hale

JH Partners
A community of care,
inspired by Jeffery Hale



DONNÉES FINANCIERS

Résultats

Exercice clos le 31 mars 2026

PRODUITS ET AUTRES GAINS	2026	2025
Dons	178 018 \$	166 412 \$
Autres produits	3 360	970
Autres gains	213 523	112 282
Total des produits et autres gains	394 901	279 664
CHARGES		
Administration	112 479	84 590
ATTRIBUTIONS		
Hôpital Jeffery Hale - Saint Brigid's	197 399	182 256
RÉSULTATS	85 023 \$	12 818 \$

Bilan

Le 31 mars 2026

ACTIF	2026	2025
À court terme		
Encaisse	108 094 \$	34 288 \$
Créances	25 203	27 306
Frais payés d'avance	3 982	
Placements	1 187 292	1 027 073
Immobilisations	1 392	1 751
Total actif	1 325 963 \$	1 090 418 \$
PASSIF		
À court terme		
Créditeurs	72 006 \$	71 245
Apports reportés	323 690	173 929
Total du passif	395 696	245 174
ACTIF NET	930 267	845 244
TOTAL PASSIF ET ACTIF NET	1 325 963 \$	1 090 418 \$

Extrait des états financiers émis par la firme MNP suite à un mandat de mission d'examen et adoptés par l'assemblée générale de la Fondation

AYRE
Design Graphique